

雲坤明和(大鐵行新辦到)

大幫「厨刀」發售
本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如
人勝樹仔及著名公司諸出品非常精
利久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到廚
利器裝自由車運物件耕田器具建造機
械家庭用具等無不應有盡有計價特別
相宜遠近顧客各處交易有口皆碑未交
易者接應至矣利便易農家必備之良
效電燈耐用省費以力固公司為最良
發行零沽批發從廉希垂顧方知殷實
焉

MING WO HARDWARE CO.
23 Pender St. E. Vancouver, B. C.
電話 (詩摩) 三〇七五 Phone Sey. 3705
片打街東門牌二十三號

明和鐵行總理黃昭立啓

來賓旅館
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada
Phone Seymour 2926-0

設在雲城
二五八號
樓高五層
被褥鮮明
四時順應
暫住聽命
往來利便
僑胞賜顧
格外歡迎
本旅館同謹啓

瑞華酒樓廣告

啟者本酒樓創設拾餘年之久菜式美味適口女侍招待優
禮切象 僑梓光顧無任歡迎茲為求顧客滿意計特別備具
菜品以廣招徠如蒙惠顧無任歡迎
特別價目
貳元四角 叁元五角 四元六角
(祇線) 詩摩壹貳五

廣超氏專醫花柳奇難雜症

花柳白濁 橫痃惡核
疳疔痔瘡 癰疽瘰癧
婦科雜症 遠年爛脚
喉症眼病 甜尿等症
速迅効醫

茲者弟親領部遺染核之患此亦頑症之疾乃見廣超氏告白
醫科住址即往請診該氏先生調治僅是四天此核竟概銷腫全
愈矣後有宗兄甘等患面紅腫痛之症即介紹他往診
請該氏先生診治亦僅三天之期此腫亦概銷腫可知該氏
生國手良醫之妙術也時無可謝謹誌片言佈達此白
民國廿四年八月 號 弟曹煥 曹甘 同啟
通訊處雲城上海街叙房門牌五十五號半
(祇線) 矢摩九三三三
Juy Sing 55 1/2 Shanghai St. Vancouver, B. C.

全加洪門親會叨吟籌辦處

鳴謝各界禮物補漏
城坤劉希祝山水畫 溫寧胆市堂致公堂賀金貳拾貳元
雲坤董事部謹啟

廣東各屬新聞

團長被兇徒轟斃

南海訊 第二區裏水鄉 鄉民鄭榮
年三十餘歲 數年前當度任該鄉民
團長 平日辦事頗為勇敢 追卸職後
團長 守家園 對於鄉事 頗持消極態
度 惟鄭平日置有左輪手槍一枝 以
資自衛 不料昨八日夜八時許 鄭往
塘中雞鴨巷口英記談話室吸烟 詎臥
下未幾 正在迷惘之際 有不知姓名
之兇徒數人 各懷利器 蜂擁而入
即拔槍向鄭連發數響 均中要害
鄭當場倒斃血泊中 並將其手槍掠
去 始呼嘯而去 事後該鄉警衛隊
及裏水第二分局聆耗 即派隊分頭馳
出兜截 奈時值夜候 且路口紛歧
無從弋獲 聞死者此次被兇徒轟斃
實為快仇所致云

機場已告竣工

台山函 空軍司令黃光銳昨函台山縣
長李源和云 逕啟者 查雲岡埠牛肚
園東南便地留作預備機場壹案 前
經函請貴府轉飭管轄自治會派員按圖
內劃定地段留地 切實保管 並飭該
業主將該地修理完竣備用在案 茲據
該鄉民會雲飛等呈 現將預備機場修
理完妥 迅即派員驗收 并予分別將
前日保留機場原址明令撤銷 以維業
權等情前來 當經派員妥圖驗收 尚
屬合用 所請將保留機場原案撤銷
應予照准 除分令會雲飛等知照外
相應函達查照備案 并轉飭新機場切
實保管 毋得稍有毀傷云云

女童夢交怪胎之奇聞

曲江函 縣屬那溪有一女子十三歲
常在園坵內看守 某日睡一小屋內
夢中覺與男子接抱 且之以實行秘事
醒後不見該男子 比鄰家即將情報
告其母 其母深以有異 即遍請土人
為之檢驗 均証明該女仍是處女身
惟三月之後 該女之月經 已不再來
不久產一孩 視之令人驚駭不敢
近 該孩之舌 時伸時縮 一若毒蛇
雙目均白色 並無黑睛 毛亦白色
終因怪狀驚人 出世後廿餘日即夭
焉云

狂風大雨損失情形

新會函 縣屬地方忽大雨如注 至入
夜八時乃稍息 查第四區南山麥園外
海第二區藤園河南潭頭江門等處 各
街均均浸至水深尺許 一時往來行人
幾為之絕迹 又查江門江聲影畫院
僅得數人入場觀戲 各茶樓酒店亦冷
淡異常 常安馬路堤邊留客艇 亦無
人過問云

加中藥材保安堂廣告

本堂在雲高華數十年端做參茸
熟藥及精製膏丹丸散發售向蒙
僑胞垂顧殊深感激茲遠來列擴
充資本兼做蘇杭油米什貨如蒙
惠顧格外從速付上

- 參茸三鞭補腎丸 每盒三元
- 凡有色慾過度腎虛耳鳴精
神衰弱者食之包三日見功
- 反老還童健腎丹 每盒四元
- 未服此丹腎弱如老翁
既服此丹健腎若少年
- 日久虛弱固精丸 每盒三元
- 凡有久瀉不能收效
者食之立刻能止
- 立止腎虛夜尿丸 每盒三元
- 凡有腎虛夜多小便
者食之包三日可止
- 珠黃花柳清毒丸 每盒三元
- 不論遠近花柳白濁疳疔橫
痃芒刺食之自能毒去症愈
- 風流名士欲保平安
如欲保險買此丸
- 花柳白濁洗射水 每樽二毫
- 凡花柳白濁難癒痛苦
一樽不痛二樽可全愈
- 忍精久戰快活水 每樽五毫
- 用法另單詳明能令滿意
- 仙傳單方補血丸 每包五毫
- 珠珀拔毒生肌膏 每盅一元
- 皮膚濕毒膏 每盅一元

Bow On Tong Co.
P.O. Box 634 Lehighbridge Alta

正中國水日眼鏡

如假包換
由祖國辦到正水晶茶晶眼鏡配鏡洋庄
新款鏡架平光及老人鏡俱備鏡架分三
四種款式水晶鏡價由三元半至五元
茶晶鏡由五元至七元外埠貴客如蒙光
顧請將年歲註明倘不合用付回轉換
本號用十足金做便各款首飾價銀之多
少在於重輕而定足金時花送禮戒指每
個由三元貳毛五起中等者每個五六元
貓眼石戒指每個由四元起
貓眼石耳環每對由四元
七五起四粒五粒五粒五粒
耳環每對由八元半至拾
貳元正花旗飛鷹元半金錢銀每對由
七拾元至八拾元

祇線 (詩摩) 八〇六九
Quong Chin Co.
30 Pender St. E. Vancouver, B.C.

廣裕隆

Kwong Yee Lung Co.
135 Pender St. E. Vancouver, B. C.
Phone Sey 9026

雜貨藥材
大平特平
尤其是
新到大幫
水仙花頭平賣
正等城絲苗
新花正絲苗
靚貨中之靚
平之中更平
司理關崇顯啟

瑞昌昌廣告

啟者本號開設雲坤歷數拾年：蒙各界僑胞光
顧：至為感激：茲特新辦大幫上等正頭：加聘妙
手裁師：無論定做中西衣裳：一律減至最平價格
：以答謝 各界僑胞盛意：謹登告白：惟望垂青
：如蒙光顧：寄費自理

Sui Ying Chong Wo Kee Co.
553 Carall St.
Vancouver, B. C.
瑞昌昌號司理 高林 林德紀 謹啓

榮榮味製廠

球全 家味 發批
WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
PHONE SEY. 9176 VANCOUVER B.C.

代理
滿地可 都朗度 溫汝辟 卡技利 雷振打 汝利慎 雲高華 域多利 列必治

美洲代理

金山大埠 紐約 羅省技利 屋崙 檀香山 舍路
新招代理利權優給
廠歷多年 客題獨一 味甘香脆 批發達全

存心軒

(處訊通軒本)
C. T. SUN
900 Temple Street
Los Angeles, Cal., U. S. A.
行總發批埠外

救急良方 寄便閱取 傷筋打刀 脈跌內外 骨花柳瘰 癰各雜症

本軒由廣州市榮欄路九十二號支行
造來大幫丸藥注重廣招徠惠僑胞特
列六大補品連賣帶送各藥于左
四鞭固本丸 每盒一元五 養心生血丸 每盒二元五
固本衛生丸 每盒一元四 大造補腎丸 每盒二元五
大補氣血丸 每盒一元二五 補腦養心丹 每盒一元五
凡購上列之藥五元者加送本軒目
錄所刊各膏丹丸散藥水藥油任揀
五元買多過五元或全料者照加派
送

另送倭寇侵畧華北五彩地圖一幅
此是我國富饒之地同胞不可不閱
又送本軒新編目錄救急良方全本
由西曆四月一號起至七月一號止
逾期恕不照送 曹統新謹啟

恭頌曹先生駁骨真傳
啟者弟因整屋上頂面釘鐵為窗偶失慎由高墜下適撞
正木箱致破膝頭蓋骨呻吟床第寸步不移其中苦况莫可
狀幸遇曹統新先生住在本地督令其子後容客洛其孫繼
清華按日履店敷設整回其破骨用藥之後因無痛苦消腫
快藥費又廉個月全愈復能操作如此深恩無以為報謹寫片
言登諸報端恭頌曹府醫術真傳並為受傷者介紹
寓維生埠
Wo Sang 711 1/2 N. Alameda St. L. A. Cal.
垂危遇救
啟者舍妹于去年雲時暈仆昏迷不醒呼之不應危險萬分驚
至全家傍徨無措立求附近西醫救治移時益加沉重于是催
醒曹統新先生馳救指定為中風瀉以救急萬靈丹並吹鼻取
嚏立能醒連服湯劑繼服三日便告全愈謹此致謝
919 E. Alameda Blvd. St. L. A. Cal. 黃揚恭頌

護胎有術
弟室人于客歲染大病數月醫愈之後體魄未壯就能受孕奈
未夠五個月鮮血淋漓近平小產屢用西藥不能止于是延請
曹統新先生診治判為胎漏症內服養胎之劑外用溫煖之法
其血遂止胎母兩痊迄今足月產下男孩頗覺壯健同念此事
全賴曹先生深究婦科保胎有法所致也特繕片言鳴謝
Edwin Dong 1135 E. 2nd St. L. A. Cal. 鄧柏春表白

擅療結核
曹統新先生惠鑒敬啟者弟日前在頸間發生瘰癧症形如串
珠結實堅硬蒙先生贈來牛王消結丸按日服之計共三星期
功效大著核已消除脫離苦海自願復由自願服先生良藥之賜
也謹登片言以鳴謝悃并介紹患瘰癧者知津求藥焉
Kwong Wing 270 Pender St. Vancouver B. C. Can. 馬榮詢叩

雲高化生參茸藥行經理